

CEE-NU /Comité des politiques de l'environnement

Déclaration de l'UE et de ses EM

Alors que s'ouvre cette session extraordinaire du Comité des Politiques de l'environnement, j'ai l'honneur de prononcer cette déclaration au nom de l'UE et de tous ses États membres.

Pas de développement durable sans la paix. Nous nous réunissons aujourd'hui pour discuter des questions environnementales et de développement durable dans la région paneuropéenne. Mais un État de cette région, l'Ukraine, est victime d'un acte d'agression non provoqué et injustifié de la part de la Russie, que nous condamnons dans les termes les plus forts possibles. Cette attaque militaire, cette invasion, constitue une violation flagrante du droit international et de la Charte des Nations unies, et ébranle la paix et à la sécurité internationales.

L'UE exige que la Russie cesse immédiatement ses actions militaires, retire toutes ses troupes de l'ensemble du territoire ukrainien, respecte pleinement l'intégrité territoriale, la souveraineté et l'indépendance de l'Ukraine à l'intérieur de ses frontières internationalement reconnues et se conforme à la résolution de l'Assemblée générale des Nations unies intitulée "Agressions contre l'Ukraine", soutenue par 141 États lors de la 11ème session extraordinaire d'urgence comme à la décision de la Cour internationale de justice.

L'UE et ses États membres souhaitent exprimer leur entière solidarité avec l'Ukraine, le peuple ukrainien et ses représentants démocratiquement élus. Nous soutenons résolument le droit inhérent de l'Ukraine à l'autodéfense et les efforts des forces armées ukrainiennes pour défendre l'intégrité territoriale et la population de l'Ukraine, conformément à l'article 51 de la Charte des Nations unies.

La Russie doit en outre respecter les obligations qui lui incombent en vertu du droit international, du droit international humanitaire et des droits de l'homme, notamment en ce qui concerne la protection des civils, des femmes, des enfants et des infrastructures civiles, telles que les hôpitaux. La Russie doit également cesser sa campagne de désinformation et ses cyberattaques.

Notre continent a déjà énormément souffert de la pandémie de COVID-19, et il fait maintenant l'objet d'un conflit militaire qui pourrait s'avérer plus dévastateur encore.

La Commission économique des Nations unies pour l'Europe a été créée pour aider l'Europe, dévastée par la guerre, à se relever et à construire son avenir sur la paix et la coopération mutuelle pour aller de l'avant. Nous insistons sur le fait que la paix est la condition préalable à la coopération internationale.

La guerre en Ukraine a déjà et aura un impact à long terme sur le développement et sur l'environnement, menaçant notre objectif commun de réaliser les ODD en Europe comme à travers le monde. Les conséquences écologiques de cette invasion menaceront très probablement aussi les vies humaines et la santé avec des effets immédiats et à long terme. Pour lutter contre le changement climatique, mais aussi contre tous les problèmes environnementaux qui nous frappent, pour atteindre nos objectifs de développement durable, la coopération

internationale est essentielle, et la paix en est la condition préalable. La Russie doit cesser immédiatement son agression contre l'Ukraine

Je vous remercie.

Traduction de courtoisie

As this special session of the Committee on Environmental Policy opens, I have the honour to deliver this statement on behalf of the EU and all its Member States.

No sustainable development without peace. We are meeting today to discuss environmental and sustainable development issues in the pan-European region. However, one state in this region, Ukraine, is the victim of an unprovoked and unjustified act of aggression by Russia, which we condemn in the strongest possible terms. This military attack, this invasion, is a flagrant violation of international law and the UN Charter, and undermines international peace and security.

The EU demands that Russia immediately ceases its military actions, withdraws all its troops from all Ukrainian territory, fully respects the territorial integrity, sovereignty and independence of Ukraine within its internationally recognised borders, and complies with the UN General Assembly resolution "Aggression against Ukraine", supported by 141 States at the 11th Emergency Special Session, as well as with the decision of the International Court of Justice.

The EU and its Member States wish to express their full solidarity with Ukraine, the Ukrainian people and their democratically elected representatives. We strongly support Ukraine's inherent right to self-defence and the efforts of the Ukrainian armed forces to defend the territorial integrity and people of Ukraine, in accordance with Article 51 of the UN Charter.

Russia must also respect its obligations under international law, international humanitarian law and human rights law, including the protection of civilians, women, children and civilian infrastructure, such as hospitals. Russia must also stop its campaign of disinformation and cyber-attacks.

Our continent has already suffered enormously from the COVID-19 pandemic, and is now being subjected to a military conflict that could prove even more devastating.

The United Nations Economic Commission for Europe was created to help war-torn Europe recover and build its future on peace and mutual cooperation moving forward. We insist that peace is the precondition for international cooperation.

The war in Ukraine has and will have a long-term impact on development and the environment, threatening our common goal of achieving the SDGs in Europe and around the world. The ecological consequences of this invasion will most likely also threaten human lives and health with immediate and long-term effects. In order to fight climate change, but also all the environmental problems that affect us, in order to achieve our sustainable development goals, international cooperation is essential, and peace is a prerequisite. Russia must immediately stop its aggression against Ukraine

Thank you .